



PRESSEMEDDELELSE NR. 158/24

Luxembourg den 4. oktober 2024

Domstolens dom i sag C-4/23 | [Mirin] ¹

En medlemsstats afvisning af at anerkende en ændring af fornavn og kønsidentitet, der er lovligt opnået i en anden medlemsstat, er i strid med unionsborgernes rettigheder

En rumænsk statsborger blev ved sin fødsel i Rumænien registreret som kvinde.

Efter at være flyttet til Det Forenede Kongerige i 2008 erhvervede han britisk statsborgerskab, samtidig med at han bevarede sit rumænske statsborgerskab. I dette land, hvor han har bopæl, skiftede han i 2017 sit fornavn og sin tiltaleform fra kvindeligt til mandligt, og i 2020 opnåede han juridisk anerkendelse af sin mandlige kønsidentitet.

I maj 2021 anmodede denne borger på grundlag af to dokumenter, der var indhentet i Det Forenede Kongerige og attesterede disse ændringer, de rumænske administrative myndigheder om i hans fødselsattest at indføre oplysningerne vedrørende ændringen af hans fornavn, køn og personlige identifikationsnummer, således at den svarede til det mandlige køn. Han anmodede endvidere om udstedelse af en ny fødselsattest med disse nye oplysninger.

De rumænske myndigheder afslog imidlertid disse anmodninger og opfordrede ham til at indlede en ny procedure for ændring af kønsidentitet ved de rumænske domstole. Den pågældende borger har med henvisning til sin ret til at færdes og opholde sig frit på Unionens område anmodet en domstol i Bukarest om at træffe afgørelse om, at hans fødselsattest skal bringes i overensstemmelse med hans nye fornavn og kønsidentitet, som er endeligt anerkendt i Det Forenede Kongerige.

Denne domstol har forespurgt Domstolen, om den nationale lovgivning, der ligger til grund for de rumænske myndigheders afslag, er i overensstemmelse med EU-retten, og om Brexit ² har betydning for tvisten.

Domstolen fastslår, at **en medlemsstats lovgivning, hvorefter det afslås at anerkende en statsborgers ændring af fornavn og kønsidentitet, der lovligt er opnået i en anden medlemsstat, i det foreliggende tilfælde Det Forenede Kongerige, samt at indføre disse ændringer i den pågældendes fødselsattest, er i strid med EU-retten. Dette gælder også, hvis anmodningen om anerkendelse af denne ændring er indgivet efter Det Forenede Kongeriges udtræden af Unionen.**

Indledningsvis bemærker Domstolen, at den ændring af fornavn og kønsidentitet, der ligger til grund for tvisten, blev opnået henholdsvis inden Brexit og i den efterfølgende overgangsperiode. Denne ændring skal derfor anses for at være opnået i en EU-medlemsstat. Den omstændighed, at Det Forenede Kongerige ikke længere er en EU-medlemsstat, berører ikke anvendelsen af EU-retten i dette tilfælde.

Domstolen forklarer dernæst, at **en medlemsstats afslag på at anerkende en ændring af kønsidentitet, der lovligt er opnået i en anden medlemsstat, hindrer udøvelsen af retten til fri bevægelighed og ophold.** Køn er, ligesom et fornavn, et grundlæggende element i den personlige identitet. Den forskel mellem identiteter, der følger af et sådant afslag på anerkendelse, skaber vanskeligheder med hensyn til at kunne bevise sin identitet i

dagligdagen og medfører alvorlige ulemper af administrativ, erhvervsmæssig og privat art.

Endelig fastslår Domstolen, at dette afslag på anerkendelse og **den omstændighed, at den pågældende er nødsaget til at indlede en ny procedure for ændring af kønsidentitet i oprindelsesmedlemsstaten**, hvilket indebærer en **risiko** for, at denne procedure vil føre til et **andet resultat** end det, der blev vedtaget af myndighederne i den medlemsstat, der lovligt har tildelt denne ændring af fornavn og kønsidentitet, **ikke er begrundet**. I denne forbindelse henviser Domstolen ligeledes til, at det følger af Den Europæiske Menneskerettighedsdomstols praksis, at staterne er forpligtet til at fastsætte en klar og forudsigelig procedure for retlig anerkendelse af kønsidentitet, der gør det muligt at skifte køn.

BEMÆRKNING: Gennem en præjudiciel forelæggelse kan retterne i medlemsstaterne i forbindelse med retssager, der verserer for dem, forelægge Domstolen spørgsmål vedrørende fortolkningen af EU-retten eller gyldigheden af en EU-retsakt. Domstolen træffer ikke afgørelse i den nationale retsvist. Det tilkommer den nationale ret at afgøre sagen i overensstemmelse med Domstolens afgørelse. Denne afgørelse er på tilsvarende måde bindende for andre nationale retter i sager vedrørende en tilsvarende problemstilling.

Dette er et ikke-officielt dokument til mediernes brug og forpligter ikke Domstolen.

[Dommen og eventuelt et resumé af dommen](#) offentliggøres på webstedet CURIA på afsigelsesdagen.

Kontakt i Kontoret for Presse og Information: Gitte Stadler ☎(+352) 4303 3127.

Billeder fra domsafsigelsen er tilgængelige via »[Europe by Satellite](#)« ☎(+32) 2 2964106.

Følg Domstolen online!



¹ Den foreliggende sags navn er et vedtaget navn. Det svarer ikke til et navn på en part i sagen.

² Proceduren for ændring af kønsidentiteten blev nemlig indledt i Det Forenede Kongerige inden denne stats udtræden af Unionen, men blev afsluttet efter denne udtræden i løbet af overgangsperioden.